



**Convención Marco sobre
el Cambio Climático**

Conferencia de las Partes
Décimo período de sesiones
Buenos Aires, 6 a 17 de diciembre de 2004

Programa diario¹

Nº 3

Sesiones oficiales²

Para mayor facilidad de consulta por los participantes, se adjunta a la última página de este programa diario el programa del décimo período de sesiones de la Conferencia de las Partes, aprobado el 6 de diciembre de 2004

Conferencia de las Partes (Sesión pública)

10.00 a 13.00 horas

Segunda sesión

**Plenario I
(Ceibo)**

1. Preparativos del primer período de sesiones de la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Protocolo de Kyoto

¹ El programa diario está disponible también en el sitio de la Conferencia en la Web, http://unfccc.int/meetings/cop_10, e incluye enlaces a los documentos, listas y otros puntos que se mencionan.

² Sírvanse consultar las pantallas de televisión de circuito cerrado para comprobar si se han introducido cambios de última hora en este programa.

Se ruega a los participantes se sirvan conservar sus ejemplares de los documentos durante todo el período de sesiones, a fin de reducir el consumo de papel.

- a) Asuntos relacionados con el artículo 6 del Protocolo de Kyoto: labor preparatoria
[Tema 6 b) del programa]
[\(FCCC/CP/2004/7\)](#)
- 2 Informe de la Junta Ejecutiva del mecanismo para un desarrollo limpio
[Tema 7 del programa]
[\(FCCC/CP/2004/2 y Add.1\)](#)
3. Intercambio de opiniones sobre las actividades relacionadas con la Convención que son de interés para otras reuniones intergubernamentales³
[Tema 8 del programa]
[\(FCCC/CP/2004/INF.1\)](#)
 - a) Conferencia internacional para el examen decenal de la ejecución del Programa de Acción de Barbados
[Tema 8 a) del programa]
 - b) Conferencia Mundial sobre la Reducción de los Desastres
[Tema 8 b) del programa]
 - c) Procedimiento para hacer una aportación a la Comisión sobre el Desarrollo Sostenible en su 14º período de sesiones
[Tema 8 c) del programa]

Taller durante el período de sesiones

Impactos del cambio climático, vulnerabilidad y adaptación al cambio climático

Aplicación de métodos y herramientas, incluyendo modelos regionales, para evaluar los impactos, la vulnerabilidad y la adaptación. Vínculos entre la adaptación y el desarrollo sostenible

15.00 a 19.00 horas en Plenario II (Ombú)

Contacto: Olga Pilifosova
opilifosova@unfccc.int

Grupos oficiosos de los órganos de la Convención

11.30 a 13.00 horas	SBI	Grupo de contacto sobre la presentación de las segundas y, cuando proceda, terceras comunicaciones nacionales (Partes no incluidas en el anexo I)	Espinillo (Pabellón Amarillo)
15.00 a 16.30 horas	SBI	Grupo de contacto sobre el fomento de la capacidad	Arrayán (Pabellón Verde)

³ El intercambio de opiniones se reflejará en el informe de la Conferencia y servirá para ayudar a la Secretaría Ejecutiva en su informe a esas reuniones.

16.30 a 18.00 horas	SBSTA	Grupo de contacto sobre las cuestiones relacionadas con los sistemas de registro previstos en el párrafo 4 del artículo 7 del Protocolo de Kyoto	Ibirá Pitá (Pabellón Amarillo)
19.00 a 20.00 horas	SBI	Grupo de contacto sobre el mecanismo financiero de la Convención	Coihue (Pabellón Amarillo)
19.00 a 20.00 horas	SBSTA	Grupo de contacto sobre el desarrollo y transferencia de tecnología	Ibirá Pitá (Pabellón Amarillo)

Grupos distintos de los órganos de la Convención

(Sesiones privadas)

8.00 a 9.00 horas	Grupo Africano	Caldén (Pabellón Amarillo)
8.00 a 9.00 horas	Alianza de los Pequeños Estados Insulares	Tala (Pabellón Verde)
9.00 a 10.00 horas	Grupo de los 77 y China	Caldén (Pabellón Amarillo)
12.00 a 13.00 horas	Grupo de Estados de Europa Oriental	Quebracho (Pabellón Verde)
13.00 a 14.00 horas	Países menos adelantados	Pehuén (Pabellón Verde)
13.00 a 14.00 horas	Grupo de Países Centroamericanos	Quebracho (Pabellón Verde)
13.00 a 14.00 horas	Grupo Asiático	Tala (Pabellón Verde)
13.00 a 14.00 horas	Organización de Países Árabes Exportadores de Petróleo y Organización de Países Exportadores de Petróleo	Arrayán (Pabellón Verde)
14.00 a 15.00 horas	Grupo de los 77 y China	Caldén (Pabellón Amarillo)
14.00 a 16.00 horas	CAMCA	Quebracho (Pabellón Verde)

Informe sobre la situación del examen de los temas del programa al 7 de diciembre de 2004

Para mayor transparencia en lo que se refiere a las consultas oficiosas, en este cuadro se incluye más información sobre los contactos, a fin de ayudar a las delegaciones a mantenerse más al corriente de los resultados. Las delegaciones pueden ponerse en contacto con las personas designadas o con los funcionarios de la secretaría indicados. Se están tomando medidas para que se puedan obtener más fácilmente los proyectos de texto, que se anunciarán oportunamente.

Tema del programa de la Conferencia		Situación
2	Cuestiones de organización	
2 a)	Situación de la ratificación de la Convención y su Protocolo de Kyoto	Terminado el subtema
2 b)	Aprobación del reglamento	El Presidente informará a la Conferencia si hay novedades
2 c)	Aprobación del programa	Se aprobó el programa, y quedan en suspenso el tema 5 y el subtema 6 a)
2 d)	Elección de la Mesa, salvo el Presidente	Se están celebrando consultas. Se espera la elección para la semana próxima
2 e)	Admisión de organizaciones en calidad de observadores	La Conferencia aprobó la lista contenida en el documento FCCC/CP/2004/3 y Add.1
2 f)	Organización de los trabajos, incluidos los períodos de sesiones de los órganos subsidiarios	Los temas pertinentes se remitieron al Órg. Subs. de Asesoramiento y al Órg. Subs. de Ejecución
2 g)	Fecha y lugar de celebración del 11º período de sesiones de la Conferencia	El Presidente celebrará consultas. Contacto en la secretaría: Sra. Salwa Dallalah
9	Cuestiones administrativas y financieras	
9 c)	Procedimiento para nombrar a un Secretario Ejecutivo	El Presidente celebrará consultas. Contacto en la secretaría: Sr. Richard Kinley

Tema del programa del Órgano Subsidiario de Asesoramiento Científico y Tecnológico		Situación
2	Cuestiones de organización	
2 a)	Aprobación del programa	Se aprobó el programa, con las modificaciones introducidas
2 b)	Organización de los trabajos del período de sesiones	Se acordaron las cuestiones de organización
2 c)	Elección de los miembros de la Mesa, a excepción del Presidente	Se están celebrando consultas. Se esperan las elecciones para la semana próxima
3	Aspectos científicos, técnicos y socioeconómicos de los impactos del cambio climático y la vulnerabilidad y adaptación a éste	Lo abordará el Órg. Subs. de Asesoramiento el jueves 9 de diciembre
4	Aspectos científicos, técnicos y socioeconómicos de la mitigación del cambio climático	Lo abordará el Órg. Subs. de Asesoramiento el viernes 10 de diciembre
5	Cuestiones metodológicas	
5 a)	Orientación sobre las buenas prácticas en relación con las actividades de uso de la tierra, cambio de uso de la tierra y silvicultura (UTS) previstas en el Protocolo de Kyoto, los productos madereros y otras cuestiones relativas al UTS	Grupo de contacto copresidido por el Sr. William Agyemang-Bonsu (Ghana) y el Sr. Audun Rosland (Noruega)
5 b)	Actividades de proyectos de forestación y reforestación en pequeña escala del mecanismo para un desarrollo limpio	Grupo de contacto copresidido por la Sra. Thelma Krug (Brasil) y el Sr. Jim Penman (Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte)
5 c)	Emisiones resultantes del combustible utilizado en el transporte aéreo y marítimo internacional	Consultas oficiosas del Sr. Eduardo Calvo Buendía (Perú). Contacto en la secretaría: Sr. Stelios Pesmajoglou

Tema del programa del Órgano Subsidiario de Asesoramiento Científico y Tecnológico		Situación
5 d)	Cuestiones relacionadas con los inventarios de gases de efecto invernadero	Consultas oficiosas de la Sra. Branca Americano (Brasil) y la Sra. Helen Plume (Nueva Zelandia). Contacto en la secretaría: Sr. Stelios Pesmajoglou
5 e)	Cuestiones relacionadas con los artículos 7 y 8 del Protocolo de Kyoto	Estas cuestiones se examinarán conjuntamente con el Grupo de contacto del subtema 5 f)
5 f)	Cuestiones relacionadas con los sistemas de registro previstos en el párrafo 4 del artículo 7 del Protocolo de Kyoto	Grupo de contacto presidido por el Sr. Murray Ward (Nueva Zelandia)
5 g)	Proyecciones de emisiones de las Partes incluidas en el anexo I de la Convención	El Presidente del Órg. Subs. de Asesoramiento preparará el proyecto de conclusiones
6	Desarrollo y transferencia de tecnología	Grupo de contacto copresidido por el Sr. Kishan Kumarsingh (Trinidad y Tabago) y el Sr. Holger Liptow (Alemania)
7	"Buenas prácticas" en materia de políticas y medidas de las Partes incluidas en el anexo I de la Convención	Consultas oficiosas del Sr. Tony Surridge (Sudáfrica) y el Sr. Michael Young (Irlanda). Contacto en la secretaría: Sr. Katia Simeonova
8	Investigación y observación sistemática	Grupo de contacto copresidido por el Sr. Stefan Rösner (Alemania) y el Sr. Soobaraj Nayroo Sok Appadu (Mauricio)
9	Cooperación con las organizaciones internacionales competentes	Consultas oficiosas de la Sra. Outi Berghäll (Finlandia) y la Sra. Marcela Main (Chile). Contacto en la secretaría: Sra. Rocío Lichte
10	Otros asuntos	
10 a)	Cuestiones relacionadas con la aplicación del párrafo 3 del artículo 2 del Protocolo de Kyoto	Consultas oficiosas del Presidente del Órg. Subs. de Asesoramiento. Contacto en la secretaría: Sra. June Budhooram
10 b)	Asuntos diversos	El Presidente del Órg. Subs. de Asesoramiento preparará el proyecto de conclusiones

Tema del programa del Órgano Subsidiario de Ejecución		Situación
2	Cuestiones de organización	
2 a)	Aprobación del programa	Se aprobó el programa
2 b)	Organización de los trabajos del período de sesiones	Se acordaron las cuestiones de organización
2 c)	Elección de la Mesa, a excepción del Presidente	Se están celebrando consultas
3	Comunicaciones nacionales de las Partes incluidas en el anexo I de la Convención	
3 a)	Informe recapitulativo sobre los exámenes a fondo	El Presidente preparará el proyecto de conclusiones
3 b)	Informe sobre el taller sobre la preparación de las cuartas comunicaciones nacionales	
3 c)	Informe sobre la situación del examen de las terceras comunicaciones nacionales	

Tema del programa del Órgano Subsidiario de Ejecución		Situación
4	Comunicaciones nacionales de las Partes no incluidas en el anexo I de la Convención	
4 a)	Presentación de las comunicaciones nacionales segunda y, en su caso, tercera	Grupo de contacto copresidido por el Sr. Soobaraj Nayroo Sok Appadu (Mauricio) y el Sr. Anders Turesson (Suecia)
4 b)	Labor del Grupo Consultivo de Expertos sobre las comunicaciones nacionales de las Partes no incluidas en el anexo I de la Convención	El Presidente preparará el proyecto de conclusiones
4 c)	Apoyo financiero y técnico	
4 d)	Recopilación y síntesis de las comunicaciones nacionales iniciales	
5	Mecanismo financiero de la Convención	
5 a)	Fondo especial para el cambio climático	Grupo de contacto copresidido por el Sr. Rawleston Moore (Barbados) y el Sr. Jozef Buys (Bélgica)
5 b)	Informe del Fondo para el Medio Ambiente Mundial a la Conferencia de las Partes	El Presidente preparará el proyecto de conclusiones de la Conferencia
5 c)	Cuestiones relacionadas con la aplicación de la decisión 5/CP.8	Grupo de contacto copresidido por el Sr. Rawleston Moore (Barbados) y el Sr. Jozef Buys (Bélgica)
5 d)	Orientación adicional al Fondo para el Medio Ambiente Mundial	
6	Artículo 6 de la Convención	Grupo de contacto presidido por el Sr. Crispin d'Auvergne (Santa Lucía)
7	Fomento de la capacidad	Grupo de contacto copresidido por la Sra. Shirley Moroka (Sudáfrica) y el Sr. Roger Cornforth (Nueva Zelandia)
8	Aplicación del artículo 4, párrafos 8 y 9, de la Convención	
8 a)	Progresos en la realización de las actividades previstas en la decisión 5/CP.7	Grupo de contacto copresidido por el Sr. Samuel Adejuwon (Nigeria) y el Sr. Paul Watkinson (Francia)
8 b)	Asuntos relacionados con los países menos adelantados	Grupo de contacto copresidido por el Sr. Bubu Jallow (Gambia) y el Sr. Ricardo Moita (Portugal)
9	Cuestiones administrativas y financieras	
9 a)	Estados financieros comprobados del bienio 2002-2003	El Presidente preparará el proyecto de conclusiones de la Conferencia
9 b)	Ejecución del presupuesto para el bienio 2004-2005	Consultas oficiosas del Sr. Harald Dovland (Noruega). Contacto en la secretaría: Sr. Asfaha Beyene
10	Examen continuo de las funciones y actividades de la secretaría	Consultas oficiosas del Sr. Harald Dovland (Noruega). Contacto en la secretaría: Sra. Nattley Williams
11	Otros asuntos	
11 a)	Nivel de las emisiones de año de base de Croacia	Consultas oficiosas del Sr. Jim Penman (Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte). Contacto en la secretaría: Sra. Astrid Olsson
11 b)	Asuntos diversos	Ninguno

Reuniones de organizaciones no gubernamentales (ONG)

(Sesiones privadas)

Las reuniones diarias de las organizaciones no gubernamentales tendrán lugar como sigue:

9.00 a 10.00 horas	Organizaciones comerciales e industriales	Tipa (Pabellón Amarillo)
10.00 a 11.00 horas	Organizaciones de investigación e independientes	Ibirá Pitá (Pabellón Amarillo)
14.00 a 15.00 horas	Grupos ambientales	Lapacho (Pabellón Verde)

Publicaciones

Publicación con motivo del décimo aniversario de la Convención Marco

Para conmemorar el décimo aniversario de la entrada en vigor de la Convención Marco de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático, la secretaría ha publicado un libro especial titulado *Los diez primeros años*. En esa publicación se reseñan las medidas adoptadas durante el último decenio para luchar contra el cambio climático y mitigar sus efectos perjudiciales. Se examinan las tendencias recientes y las perspectivas de las emisiones, y se estudia cómo las inquietudes por el cambio climático pueden conciliarse con las estrategias para un desarrollo sostenible.

Quiosco del Cambio Climático

Acompañan al texto gráficos en colores, cuadros y fotografías.

La publicación *Los diez primeros años* puede obtenerse en el Quiosco del Cambio Climático. La publicación puede también descargarse del sitio de la Convención Marco en la Web, unfccc.int.

Reuniones informativas para la prensa

Algarrobo es la sala asignada a las conferencias de prensa durante la CP 10. Se ruega a las delegaciones que deseen celebrar conferencias de prensa de 30 minutos de duración que se pongan en contacto con el Portavoz de la Conferencia, Michael Williams, en Oficina de Coordinación de los Medios de Información del Pabellón Verde y en el teléfono 577 377 22.

Aguaribay es la sala destinada a las conferencias de prensa de las organizaciones observadoras.

Reuniones informativas oficiales para la prensa

12.00 a 12.30 horas	Unión Europea	Algarrobo (Pabellón Amarillo)
---------------------	---------------	----------------------------------

Reuniones de información a la prensa de organizaciones observadoras

9.30 a 10.00 horas	Grupos ambientales	Aguaribay (Pabellón Verde)
--------------------	--------------------	-------------------------------

Anuncios

Entrega de declaraciones al Centro de los Medios de Información

Se ruega a las delegaciones que deseen distribuir sus declaraciones a los medios de información que entreguen copias de ellas al mostrador del Centro de los Medios de Información en el Pabellón Verde. El personal hará copias de todas las declaraciones que reciba y las distribuirá al Centro.

Quiosco del Cambio Climático

Situado en la zona de la exposición, el Quiosco del Cambio Climático está atendido por personal todos los días desde las 9.00 hasta las 19.00 horas. El Quiosco del Cambio Climático tiene por principal finalidad dar información sobre el cambio climático y la secretaría. En el Quiosco habrá una serie de coloquios sobre el clima en los que harán exposiciones los delegados, las ONG, los organismos especializados y otras entidades sobre un tema específico. El tema de este año es "Diez años después... éxitos notables en el proceso del cambio climático". Para más información, sírvanse visitar el Quiosco o consultar el programa en línea.

Información para los participantes

Se puede obtener un folleto sobre los servicios disponibles en el lugar de celebración de la Conferencia, titulado *Información para los participantes*, en el mostrador de información del Pabellón Verde y también en el sitio de la Conferencia en la Web.

En el sitio de la Conferencia en la Web se encontrará una *Guía para los participantes*, así como información sobre la Argentina, Buenos Aires, hoteles y alquiler de oficinas y de material.

Servicios para las organizaciones no gubernamentales (ONG)

Las oficinas para las organizaciones comerciales e industriales, los grupos ambientales, las ONG locales y las organizaciones de pueblos indígenas están situadas en el Pabellón Verde. Seguidamente se da información para ponerse en contacto con esas oficinas:

Organizaciones comerciales e industriales

+ (54-11) 4777-5631

Coordinador: Nick Campbell

nick.campbell@atofina.com

Grupos ambientales

+ (54-11) 4777-5630

Coordinador: Sanjay Vashist

sanjay@climatenetwork.org

ONG locales

+ (54-11) 4777-5632

Coordinador: Miguel Rementerí

marem@quimica.com.ar

Organizaciones de pueblos indígenas

+ (54-11) 4777-5633

Coordinador: Parshuram Tamang

prtamang@yahoo.co.uk o ps@tamang.w.link.com.np

Seguridad

Los participantes deben llevar bien visibles sus tarjetas de identificación en todo momento, ya que los oficiales de seguridad pueden pedirselas para comprobar la identidad. Esto puede ser a veces un tanto incómodo, pero se espera que los participantes comprendan que es necesario.

- Objetos perdidos** Se recuerda a los participantes que no deben dejar efectos personales en las salas de reunión. La oficina de seguridad, situada frente a la zona de inscripción en el vestíbulo, está encargada de los objetos perdidos y encontrados.
- Sala de meditación** Los participantes tienen a su disposición una sala de meditación y oración detrás del Plenario II (Ombú).
- Casilleros para los delegados** Los casilleros para la distribución de los documentos oficiales y de los mensajes, que se ruega que los delegados comprueben a intervalos regulares, están situados junto al mostrador de documentos. También se pueden poner mensajes en los tableros de anuncios situados frente al mostrador de información en el Pabellón Verde. Se ruega a los participantes que no distribuyan documentación no oficial por medio de los casilleros.

Información para ponerse en contacto

Enlace con los delegados gubernamentales y registro; financiación para las delegaciones	Horacio Peluffo
Enlace con las organizaciones observadoras y acontecimientos secundarios y exposiciones	Barbara Black
Portavoz de la Conferencia	Michael Williams
Portavoz Adjunto de la Conferencia	Gustavo Poch
Coordinador de los medios de información	Axel Wuestenhagen
Acreditación de los medios de información	Carrie Assheuer

Actos

La lista completa de los actos secundarios que tendrán lugar durante el período de sesiones, así como una lista de las exposiciones, pueden verse en el folleto "**... dentro del cambio climático**", disponible en el mostrador y en el mostrador de distribución de documentos, o en el sitio de la Conferencia en la Web. La secretaría desea señalar que la programación de los actos depende de las exigencias del proceso de negociación. Sírvanse consultar las pantallas de televisión de circuito cerrado para comprobar si ha habido cambios recientes.

La Conferencia y los actos conexos

Hora	Título	Tema	Organizador	Lugar de celebración
13.00 a 15.00 horas	Nuevo programa informático para la presentación de los inventarios de gases de efecto invernadero de las Partes del anexo I y evolución conexas	Información actualizada sobre el nuevo programa informático para la presentación de los inventarios de gases de efecto invernadero de las Partes del anexo I y la evolución de la base de datos de la Convención Marco sobre los inventarios de gases de efecto invernadero.	UNFCCC James Grabert +49 228 815-1413 <i>ekeip@unfccc.int</i>	Cedro

Hora	Título	Tema	Organizador	Lugar de celebración
13.00 a 15.00 horas	Asistencia del FMAM en materia de fomento de la capacidad y adaptación	Aspectos principales de: 1) las actividades en curso del FMAM para ayudar a los países a preparar sus programas nacionales de adaptación y a ponerlos en práctica; 2) la Prioridad Estratégica del FMAM relativa a la adaptación, que presta apoyo a los proyectos piloto de adaptación; y 3) las actividades desarrolladas en apoyo de la autoevaluación de la capacidad nacional.	Fondo para el Medio Ambiente Mundial Richard Hosier +1 202 458 0290 <i>rhosier@thegef.org</i>	Cardón
18.00 a 20.00 horas	Desarrollo y transferencia de tecnologías	Actividades en curso en relación con el tema del programa de desarrollo y transferencia de tecnologías, comprendidos los resultados del taller sobre métodos innovadores de financiación.	UNFCCC Daniele Violetti +49 228 815 1610 <i>dvioletti@unfccc.int</i>	Cedro
18.00 a 20.00 horas	Directrices del IPCC para la realización de los inventarios nacionales de gases de efecto invernadero, 2006	El IPCC se propone ultimar las nuevas Directrices para la realización de los inventarios nacionales de gases de efecto invernadero a comienzos de 2006. Se pasará revista a los temas examinados en las cinco reuniones de autores/expertos a fin de hacer una reseña de las modificaciones introducidas en las metodologías de inventario antes de que los expertos/gobiernos revisen el proyecto en 2005.	OMM/PNUMA Grupo Intergubernamental sobre el Cambio Climático Renate Christ +41 22 730 8208 <i>IPCC-Sec@wmo.int</i>	Cardón

Actos secundarios

Hora	Título	Tema	Organizador	Lugar de celebración
13.00 a 15.00 horas	Acto conmemorativo de las organizaciones comerciales e industriales: diez años de realizaciones de la industria	Oportunidad para que varios grupos comerciales e industriales (durante diez minutos cada uno) demuestren sus logros y éxitos de los últimos diez años en materia de cambio climático. Coordinado por la CCI en nombre de las organizaciones comerciales e industriales.	Cámara de Comercio Internacional Norine Kennedy +1 212 703 5052 <i>nkennedy@uscib.org</i>	Aguaribay
13.00 a 15.00 horas	Medidas de los Estados Unidos para hacer frente al cambio climático	Esta actividad comprenderá un foro de altos funcionarios sobre las actividades relacionadas con el cambio climático en los Estados Unidos de América. Se referirá al Programa de Ciencia y al Programa de Tecnología sobre el cambio	Estados Unidos de América Pablo Valdez +1 202 647 4283 <i>valdezpm2@state.gov</i>	Alerce

Hora	Título	Tema	Organizador	Lugar de celebración
		climático, así como a iniciativas agrícolas y programas voluntarios.		
18.00 a 20.00 horas	El cambio climático y las aguas subterráneas en las ciudades de Buenos Aires y Mar del Plata	El cambio climático tiene una clara influencia en las aguas subterráneas de ciudades costeras como Buenos Aires, donde eleva la capa freática, o Mar del Plata, donde provoca la intrusión salina. En ambos casos la población se ve amenazada y se imponen diferentes necesidades de infraestructuras.	Fundación e-ciudad Marcelo Sanoner +54 11 4777 6120 mfsanoner@infovia.com.ar	Aguaribay
18.00 a 20.00 horas	Sinergias y concesiones mutuas en la lucha contra la contaminación atmosférica y la mitigación de los gases de efecto invernadero	Las emisiones de gases de efecto invernadero y la contaminación atmosférica proceden de las mismas fuentes; interactúan en la atmósfera y provocan daños en forma individual o conjunta. En esta actividad se expondrán estudios recientes que ponen de relieve las sinergias y concesiones mutuas que intervienen en la relación costo-eficacia de las estrategias de control de las emisiones.	Instituto Internacional de Análisis de Sistemas Aplicados Susan Riley +43 22 36807536 riley@iiasa.ac.at	Alerce
18.00 a 20.00 horas	El arte y el cambio climático	Mesa redonda sobre el arte y el cambio climático.	Foro del Buen Ayre Ricardo Beltramino +55 341 4490585 secretario@fundacionsustenable.org	Lapacho

Actos en el Pabellón Azul

Unión Europea

La Unión Europea (UE) acogerá la celebración de actos todos los días de la Conferencia. Puede consultarse información detallada en: www.euclimatepresentation.net.

Hora	Título	Tema	Organizador	Lugar de celebración
13.00 a 15.00 horas	Estudio de los efectos y adaptaciones en Portugal (SIAM)	Un estudio multisectorial, realizado en todo el país, de los efectos del cambio climático y de las posibles medidas de adaptación.	Facultad de Ciencias de la Universidad de Lisboa Portugal Filipe Duarte Santos	Sala 2 (Zona de la UE)
18.00 a 20.00 horas	Hacia una estrategia europea a largo plazo para la política relativa al cambio climático	Un informe de dos talleres de ciencia y política sobre la política relativa al cambio climático después de 2012, celebrados en 2004 por el EFIEA. El acto termina con una mesa redonda de científicos y funcionarios superiores encargados de la formulación de políticas.	RIVM-Centro Tyndall Países Bajos y Reino Unido Bert Metz (RIVM) Cédric Philibert (IEA) Saleemul Huq (IIED)	Sala 1 (Zona de la UE)

Argentina

Hora	Título	Tema	Organizador	Lugar de celebración
13.00 a 15.00 horas	El Gran Chaco Americano	Vulnerabilidad y propuestas para un desarrollo sostenible.	Programa de Acción Subregional Chaco (PAS-Chaco) en colaboración con la Deutsche Gesellschaft für technische Zusammenarbeit (GTZ), la Red Interaccional de Organizaciones que trabajan en Desertificación (RIOD-LAC) y el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD)	Auditorio Argentino
18.00 a 20.00 horas	Efectos de la variabilidad del clima y el cambio climático en América del Sur	Variabilidad del clima y cambio climático en América del Sur.	ITDT (Instituto Torcuato Di Tella), en colaboración con SAySD (Secretaría de Ambiente y Desarrollo Sustentable)	Auditorio Argentino

Actos en la sala BINGO (organizaciones comerciales e industriales)

Presentación del Informe sobre los GEI de 2004 de la IETA

18.00 a 20.00 horas IETA Pabellón Verde
 Edwin Aalders
aalders@ieta.org

Actividades externas

Climate Ark de Greenpeace

A la entrada del lugar de celebración de la Conferencia habrá una reproducción a escala reducida del Climate Ark de Greenpeace, actualmente en exposición en el obelisco de Buenos Aires. El Ark recogerá una exposición fotográfica sobre los efectos en el clima y una serie de actos secundarios y de información para la prensa.

Efectos sobre el clima en la Argentina

Una mesa redonda con el Dr. Joan Carlos Leiva (IANIGLA) y el Dr. Vicente Barros (Universidad de Buenos Aires).

10.30 horas El acto será precedido de una representación visual con canto y danza de los efectos del cambio climático titulada "Cantando bajo la lluvia". Climate Ark de Greenpeace

Programa del décimo período de sesiones de la Conferencia de las Partes

1. Apertura del período de sesiones:
 - a) Declaración del Presidente de la Conferencia en su noveno período de sesiones;
 - b) Elección del Presidente de la Conferencia en su décimo período de sesiones;
 - c) Declaración del Presidente;
 - d) Discursos de bienvenida;
 - e) Declaración de la Secretaria Ejecutiva.
2. Cuestiones de organización:
 - a) Situación de la ratificación de la Convención y su Protocolo de Kyoto;
 - b) Aprobación del reglamento;
 - c) Aprobación del programa;
 - d) Elección de la Mesa, salvo el Presidente;
 - e) Admisión de organizaciones en calidad de observadores;
 - f) Organización de los trabajos, incluidos los períodos de sesiones de los órganos subsidiarios;
 - g) Fecha y lugar de celebración del 11º período de sesiones de la Conferencia de las Partes;
 - h) Calendario de reuniones de los órganos de la Convención, 2005-2009;
 - i) Aprobación del informe sobre las credenciales.
3. Informes de los órganos subsidiarios y decisiones y conclusiones derivadas de éstos:
 - a) Informe del Órgano Subsidiario de Asesoramiento Científico y Tecnológico;
 - b) Informe del Órgano Subsidiario de Ejecución.
4. Examen del cumplimiento de los compromisos y otras disposiciones de la Convención:
 - a) Mecanismo financiero de la Convención;
 - b) Comunicaciones nacionales:
 - i) Comunicaciones nacionales de las Partes incluidas en el anexo I de la Convención;
 - ii) Comunicaciones nacionales de las Partes no incluidas en el anexo I de la Convención;
 - c) Fomento de la capacidad;
 - d) Desarrollo y transferencia de tecnologías;
 - e) Aplicación del párrafo 8 del artículo 4 de la Convención;
 - f) Asuntos relacionados con los países menos adelantados;
 - g) Cuestiones relacionadas con el uso de la tierra, el cambio de uso de la tierra y la silvicultura;

- h)* Artículo 6 de la Convención;
 - i)* Otros asuntos transmitidos a la Conferencia de las Partes por los órganos subsidiarios.
- 5. Tema en suspenso.
- 6. Preparativos del primer período de sesiones de la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Protocolo de Kyoto:
 - a)* Tema en suspenso;
 - b)* Asuntos relacionados con el artículo 6 del Protocolo de Kyoto: labor preparatoria;
 - c)* Cuestiones relacionadas con el uso de la tierra, el cambio de uso de la tierra y la silvicultura;
 - d)* Otras cuestiones transmitidas a la Conferencia de las Partes por los órganos subsidiarios.
- 7. Informe de la Junta Ejecutiva del mecanismo para un desarrollo limpio.
- 8. Intercambio de opiniones sobre las actividades de la Convención Marco de interés para otras reuniones intergubernamentales⁴:
 - a)* Conferencia internacional para el examen decenal de la ejecución del Programa de Acción de Barbados;
 - b)* Conferencia Mundial sobre la Reducción de los Desastres;
 - c)* Procedimiento para hacer una aportación a la Comisión sobre el Desarrollo Sostenible en su 14º período de sesiones.
- 9. Cuestiones administrativas y financieras:
 - a)* Estados financieros comprobados del bienio 2002-2003;
 - b)* Ejecución del presupuesto en el bienio 2004-2005;
 - c)* Procedimiento para nombrar a un Secretario Ejecutivo.
- 10. Fase de alto nivel de la Conferencia: el décimo aniversario de la entrada en vigor de la Convención.
- 11. Declaraciones de organizaciones observadoras.
- 12. Otros asuntos.
- 13. Conclusión del período de sesiones:
 - a)* Aprobación del informe de la Conferencia sobre su décimo período de sesiones;
 - b)* Clausura del período de sesiones.

⁴ El intercambio de opiniones se recogerá en el informe de la CP 10 y ayudará al Director Ejecutivo a presentar sus informes a las reuniones mencionadas.